

Guatemala, 31 de enero de 2012

Ingeniero Cesar Augusto Corado Elías
Director General de Hidrocarburos
Su Despacho

Ingeniero Corado:

En cumplimiento de la cláusula octava del Contrato Administrativo No. **DGH-15-2012**, celebrado entre la Dirección General de Hidrocarburos y mi persona, tengo a bien presentar el **INFORME** correspondiente al periodo del 05 al 31 de enero de 2012.

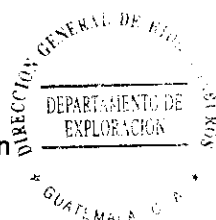
1. Se asesoro a través de informe técnicos sobre las operaciones de exploración de los contratos 4-93, 6-93, 7-98 1-2006 y 1-2005, para el periodo mensual, a manera que las operaciones derivadas de las actividades de geología, geofísica y perforación cumplan con lo regulado por las circulares informativas de la Dirección General de Hidrocarburos.
2. Se realizaron informes técnicos en relación a las labores de realizadas por el Departamento de Exploración.
3. Se brindo apoyo en la supervisión de las operaciones de perforación del pozo Ocultún 2X, del contrato 1-2006, operado por la entidad City Petén S. de R. L. en forma permanente durante el desarrollo de las mismas, para que estas se lleven de acuerdo a lo programado.
4. Se brindo apoyo en la actualización de los pozos perforados en el país.
5. Se asesoro sobre asuntos técnicos relacionados con las actividades de perforación de los contratos 1-2005 y 1-2006.
6. Se brindo apoyo técnico a la Jefatura del Departamento de Exploración y Dirección General de Hidrocarburos, en temas referentes a los trabajos de geología, geofísica y perforación programados de los contratos de exploración 6-93, 7-98 1-2006 y 1-2005.

Atentamente,


Ricardo David Rosales López
Petroleum Engineer

Es conforme,


Ing. Elvis Cifuentes
Jefe Departamento de Exploración




Ing. Cesar Augusto Corado Elías
Director General de Hidrocarburos

Guatemala, 31 de enero de 2012

Ingeniero
Cesar Augusto Corado Elías
Director General de Hidrocarburos
Presente

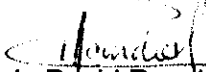
Ingeniero Corado:

En cumplimiento de la cláusula octava del Contrato Administrativo de prestación de Servicios Técnicos No. **DGH-15-2012**, celebrado entre la Dirección General de Hidrocarburos y mi persona, tengo a bien presentarle el **INFORME FINAL**, correspondiente al periodo del **05 al 31 de enero de 2012**.

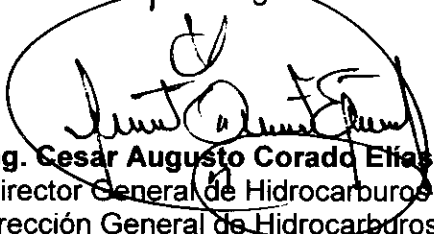
1. Se asesoro a través de informe técnicos sobre las operaciones de exploración de los contratos 4-93, 6-93, 7-98 1-2006 y 1-2005, para el periodo mensual, a manera que las operaciones derivadas de las actividades de geología, geofísica y perforación cumplan con lo regulado por las circulares informativas de la Dirección General de Hidrocarburos.
2. Delegado por esta Dirección del para supervisar las operaciones de perforación del pozo, Ocultún 2X, del contrato 1-2006, operado por la entidad City Petén S. de R. L. en forma permanente durante el desarrollo de las mismas, para que estas se lleven de acuerdo a lo programado.
3. Se brindo apoyo en la actualización de los pozos perforados en el país.
4. Se asesoro sobre asuntos técnicos relacionados con las actividades de perforación de los contratos 1-2005 y 1-2006.
5. Se brindo apoyo técnico a la Jefatura del Departamento de Exploración y Dirección General de Hidrocarburos, en temas referentes a los trabajos de geología, geofísica y perforación programados de los contratos de exploración 6-93, 7-98 1-2006 y 1-2005.

Sin otro particular, me suscribo de usted,

Atentamente,


Ricardo David Rosales López
Petroleum Engineer

Vo.Bo.

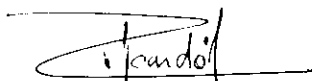

Ing. Cesar Augusto Corado Elías
Director General de Hidrocarburos
Dirección General de Hidrocarburos

Guatemala, 31 de enero de 2012

Yo **RICARDO DAVID ROSALES LÓPEZ**, por este medio otorgo al **MINISTERIO DE ENERGÍA Y MINAS** el más amplio y eficaz **FINIQUITO**, correspondiente al Contrato Administrativo de prestación de Servicios Técnicos **DGH QUINCE DOS MIL DOCE (DGH-15-2012)**, celebrado entre la Dirección General de Hidrocarburos y mi persona, haciendo constar que dicha Institución cumplió con todas y cada una de las cláusulas contenidas en dicha relación contractual.

Y para los efectos que a la Institución convenga, extiendo y firmo el presente finiquito.

Atentamente,



Ricardo David Rosales López

B.s. Ingeniero Petróleo

Cédula I-9 102,024